**Phaåm** 2**: BOÀ-TAÙT GIÔÙI**

Boà-taùt Vaên-thuø-sö-lôïi baïch Phaät:

–Baïch Theá Toân! Nay con muoán hoûi Theá Toân veà vieäc duøng thaéng ngöõ ñeå noùi veà giôùi Boà-taùt ôû theá gian. Cuùi xin Theá Toân vì con maø giaûng noùi, con xin laéng nghe.

Phaät baûo Boà-taùt Vaên-thuø-sö-lôïi:

–OÂng haõy laéng nghe! Nay ta seõ giaûng noùi: Khoâng gieát haïi chuùng sinh, khoâng troäm caép cuûa caûi ngöôøi khaùc, khoâng phaù phaïm haïnh, khoâng khôûi leân lôøi noùi doái, khoâng uoáng röôïu. Caàn neân ghi nhôù nhö vaäy. Khoâng ca muùa, xöôùng haùt. Khoâng ñeo hoa, xoa höông vaø ñoäi maõo quyù. Khoâng naèm, ngoài giöôøng cao roäng. Khoâng aên traùi giôø giaác. Neáu phaïm vaøo giôùi naøy thì khoâng thaønh töïu ba thöøa. Taïi sao? Vì nhö theá laø bò phaïm. Toùc daøi baèng hai ngoùn tay ñeå ngang thì neân caïo, hoaëc trong phaïm vi hai thaùng, neáu ngaén quaù maø caïo laø Boà-taùt khoâng bieát luaät. Neáu toùc daøi quaù hai ngoùn tay, cuõng laø Boà-taùt khoâng bieát luaät. Moùng tay khoâng ñöôïc ñeå daøi, chæ ñöôïc ñeå baèng haït luùa naèm ngang. Taïi sao? Vì ñeå gaõi ngöùa. Nhö theá laø Boà-taùt phaân bieät.

Vì cuùng döôøng Phaät, Phaùp, Taêng vaø Baùt-nhaõ ba-la-maät, hoaëc vì cha meï, anh em thì ñöôïc caát giöõ tieàn baïc. Vì xaây chuøa, taïc töôïng, boá thí... neáu coù nhöõng tröôøng hôïp nhö vaäy thì ñöôïc nhaän vaøng, baïc, cuûa caûi maø khoâng bò toäi loãi. Neáu aên côm vaét thì vaét baèng tröùng gaø lôùn, aên ñuùng giôø, khoâng coù duyeân côù gì thì khoâng ñöôïc ngoù qua ngöôøi khaùc. Nhö vaäy laø Boà-taùt phaân bieät.

Khoâng ñöôïc mua baùn, nhaän vaät ngöôøi cuùng döôøng thì khoâng ñöôïc baùn hay ñoåi chaùc. Neáu coù ngöôøi cuùng döôøng ñeán öùc vaïn cuõng neân nhaän. Vì sao? Vì coù nhaân duyeân. Töï thaân khoâng ñöôïc laøm aùc, cuõng khoâng ñöôïc daïy ngöôøi khaùc laøm aùc. Khoâng ñöôïc vì söï lôïi döôõng maø nònh khen ngöôøi khaùc. Neáu hoï vì mình maø saùt sinh ñeå cuùng döôøng thì khoâng ñöôïc aên. Neáu phaûi aên thòt neân xem ñoù nhö laø caây goã muïc naùt thì môùi ñöôïc aên.

Naøy Boà-taùt Vaên-thuø-sö-lôïi! Neáu ngöôøi muoán aên thòt thì neân tuïng chuù naøy: “Ña ñieät tha *(ñaây coù nghóa laø nhö thò)*. A naïi ma, a naïi ma *(ñaây coù nghóa laø voâ ngaõ voâ ngaõ)*. A thò baø ña, A thò baø ña *(ñaây coù nghóa laø voâ thoï maïng, voâ thoï maïng)*. Na xaù na xaù *(ñaây coù nghóa laø*

*thaát, thaát).* Ñaø ha ñaø ha *(ñaây coù nghóa laø thieâu, thieâu)*. Baø phaát baø phaát *(ñaây coù nghóa laø phaù phaù)*. Taêng kha laät ña nhò *(ñaây coù nghóa laø höõu vi)* Sa ha *(ñaây coù nghóa laø tröø saùt khöù).*

Tuïng chuù naøy ba laàn nhö vaäy roài môùi ñöôïc aên. Neáu nhö côm thì cuõng khoâng ñöôïc aên. Vì sao? Vì khoâng suy nghó veà côm neân khoâng ñöôïc aên. Vaäy neân bieát chuù naøy laø chuù aên thòt.

Baáy giôø, Boà-taùt Vaên-thuø-sö-lôïi laïi baïch Phaät:

–Baïch Theá Toân! Neáu nhö ñöôïc aên thòt thì taïi sao trong caùc kinh nhö kinh Töôïng Quy, kinh Ñaïi Vaân, kinh Chæ Man, kinh Laêng-giaø… ñeàu laïi caám?

Phaät baûo Boà-taùt Vaên-thuø-sö-lôïi:

–Nhö con soâng saâu roäng khoâng thaáy bôø beân kia, neáu khoâng coù ñieàu kieän thì khoâng qua ñöôïc. Neáu coù ñieàu kieän thì Boà-taùt coù qua khoâng?

Boà-taùt Vaên-thuø-sö-lôïi baïch Phaät:

–Baïch Theá Toân! Con seõ qua, con seõ qua. Hoaëc laø con duøng thuyeàn, duøng beø, hoaëc duøng caùc vaät khaùc.

Phaät baûo Boà-taùt Vaên-thuø-sö-lôïi:

–Vì chuùng sinh khoâng coù söùc töø bi, mang taâm yù saùt haïi, do nhaân duyeân aáy cho neân caám vieäc aên thòt. Naøy Boà-taùt Vaên-thuø-sö-lôïi! Coù chuùng sinh laïi öa y phaán taûo. Ta noùi y phaán taûo nhö laø: Söï khaát thöïc, ngoài nôi goác caây, ngoài nôi choã ñaát troáng, ngoài ôû nôi thanh vaéng hay ôû nôi nghóa ñòa, moät ngaøy aên moät böõa, quaù giôø khoâng aên, nôi ôû chæ caàn ba y. Vì giaùo hoùa chuùng sinh neân ta noùi veà haïnh Ñaàu-ñaø. Nhö vaäy, naøy Boà-taùt Vaên-thuø-sö-lôïi! Neáu chuùng sinh coù taâm saùt haïi, do taâm ñoù cho neân sinh ra voâ soá toäi loãi. Vì theá ta caám aên thòt. Neáu khoâng mang taâm saùt haïi, vôùi taâm ñaïi Töø bi, vì giaùo hoùa taát caû chuùng sinh neân khoâng coù toäi loãi. Khoâng ñöôïc aên toûi, neáu coù lyù do gì thì môùi ñöôïc aên, hoaëc laø hoøa vôùi thuoác ñeå trò beänh thì môùi ñöôïc duøng. Khoâng ñöôïc uoáng röôïu, neáu thaày thuoác baûo hoøa thuoác vôùi röôïu thì neân hoøa ít röôïu maø nhieàu thuoác môùi ñöôïc duøng. Khoâng ñöôïc duøng daàu thôm ñeå thoa vaøo ngöôøi, neáu coù lyù do môùi ñöôïc duøng. Ñöôïc duøng söõa, bô, vaø nhöõng thöïc phaåm laøm ra töø söõa. Neáu vì phong, ñaøm, laïnh, tröôùc tieân ta neân aên chaùo söõa.

Phaät lieàn noùi keä:

[www.daitangkinh.org](http://www.daitangkinh.org/)

*Thaân boû aùc laøm thieän Taâm, khaåu cuõng ñeàu boû Heát thaûy xöù sôû boû*

*Ñieàu Boà-taùt neân laøm.*

Phaät baûo Boà-taùt Vaên-thuø-sö-lôïi:

–Coù ba möôi laêm thöù ñaïi cuùng döôøng, Ñaïi Boà-taùt caàn phaûi bieát. Ñoù laø: Ñeøn, höông ñoát, höông xoa thaân, höông raûi ñaát, höông boät, ca- sa, duø hoaëc laø côø cuûa Long töû vaø caùc loaïi phöôùn khaùc, loa, troáng, troáng lôùn, linh, pheøn la, ñoà muùa haùt vaø ngoïa cuï, hoaëc troáng ba ñoaïn, hoaëc troáng coù eo, troáng tieát, troáng trieät, hoa Maïn-ñaø-la, trì ñòa, saùi ñòa, hoa xaâu, luïa daây, côm, nöôùc uoáng vaø vaät coù theå aên, coù theå nuoát, cho ñeán höông coù muøi vò vaø traàu cau, taêm, höông duøng ñeå taém vaø caùc vaät duïng ñeå taém. Ñaáy goïi laø nhöõng thöù ñaïi cuùng döôøng.

Phaät baûo Boà-taùt Vaên-thuø-sö-lôïi:

–Coù hai möôi saùu taø kieán, caùc Ñaïi Boà-taùt caàn neân traùnh xa. Ñoù laø: gieát ngöïa cuùng löûa, gieát ngöôøi ñeå teá löûa. Moät luùc baén boán phöông, gieát ngöïa ñeå laáy boán ngaøn ñaàu. Tröø boû naêm taïng laïi boû baûy baùu vaøo beân trong daâng cho Baø-la-moân. Gieát ngöôøi roài ñem cuûa baùu boû vaøo beân trong cuõng laïi nhö vaäy. Baén boán phöông laøm cho teân bay khaép moïi nôi, baøy ñuû baûy thöù baùu cuùng cho Baø-la-moân. Côõi ngöïa chaïy boán phöông khoâng nôi naøo laø khoâng ñeán. Traûi baûy baùu daâng cho Baø-la- moân, tôùi taän choã cuøng cöïc maø teân bay, ngöïa chaïy ñeán, chuùng sinh bò cheát ñaày daãy trong ñoù, chaát chöùa ñuû loaïi ñoà vaät, taát caû ñeàu bò ñoát saïch. Laøm leã taát caû Thieân thaàn. Laøm leã taát caû caây coái. Laøm leã taát caû thaàn nuùi. Laøm leã taát caû choã ngöôøi xöa ñaõ ôû. Laøm leã nhöõng caây to lôùn. Laøm leã caùc loaïi töôïng thaàn: Ma-ha-thuû-la, Tyø-nöõu-caâu-ma-laëc, Phaïm thieân, vua Dieâm-la, Naêng Tyø-sa-moân, Nhaân-ñaø-la, Töûu thieân nöõ, Caùt-ña-da-ni, Ñoäc-giaø-thieät-ñaø-gi-giaù, Vaên-trì-öu-ma-la. Taát caû ñeàu gioáng vôùi taø kieán. Caùc loaïi aáy neân traùnh xa, khoâng neân leã baùi. Naøy Boà-taùt Vaên-thuø-sö-lôïi! Ta khoâng cho nhöõng vieäc naøy laø coâng ñöùc.

Ñöùc Phaät lieàn noùi keä:

*Hai möôi saùu loaïi treân Ñeàu laø taø chôù theo Chaúng an oån chaúng hôn*

[www.daitangkinh.org](http://www.daitangkinh.org/)

*Khoâng thoaùt khoûi caùc khoå. Neáu nöông Phaät, Phaùp, Taêng Hay nöông boán Thaùnh ñeá Nôi an oån hôn heát*

*Giaûi thoaùt taát caû khoå.*

Nhöõng loaïi taø kieán aáy, hoï truyeàn vôùi nhau cho ñoù laø coâng ñöùc: Gieát ngöïa coù coâng ñöùc, gieát ngöôøi coù coâng ñöùc, baén boán phöông coù coâng ñöùc, gieát taát caû chuùng sinh coù coâng ñöùc, nhöng thaät ra chaúng coù coâng ñöùc gì caû. Neáu khôûi leân moät taâm nieäm töø bi thì coâng ñöùc ñoù roäng lôùn khoâng theå nghó baøn.

Naøy Boà-taùt Vaên-thuø-sö-lôïi! Ñaáy laø vieäc maø Boà-taùt neân laøm. Boà-taùt Vaên-thuø-sö-lôïi baïch Phaät:

–Baïch Theá Toân! Con muoán hoûi Nhö Lai ÖÙng Cuùng Chaùnh Bieán Tri veà caùc haïnh cuûa caùc Boà-taùt ôû ñôøi vò lai. Neáu Ñöùc Nhö Lai chaáp nhaän thì con seõ hoûi.

Ñöùc Phaät baûo Boà-taùt Vaên-thuø-sö-lôïi:

–Tuøy yù oâng hoûi.

Boà-taùt Vaên-thuø-sö-lôïi baïch Phaät:

–Baïch Theá Toân! Nhöõng luùc naøo boán chuùng khoâng ñöôïc gaây tieáng ñoäng? Duø cho tieáng ñoù coù phaùt ra töø mieäng, thaân, goã, ñaù vaø caùc thöù khaùc?

Ñöùc Phaät baûo Boà-taùt Vaên-thuø-sö-lôïi:

–Khoâng ñöôïc laøm ñoäng trong saùu thôøi. Ñoù laø: Khi leã Phaät, khi nghe phaùp, khi chuùng hoøa hôïp, khi khaát thöïc, khi trong giôø aên, khi ñi ñaïi tieåu tieän.

Boà-taùt Vaên-thuø-sö-lôïi baïch Phaät:

–Baïch Theá Toân! Côù gì trong saùu thôøi khoâng ñöôïc gaây tieáng ñoäng?

Ñöùc Phaät ñaùp:

–Naøy Boà-taùt Vaên-thuø-sö-lôïi! Vì trong nhöõng luùc ñoù coù chö Thieân ñeán. Caùc chö Thieân aáy taâm thöôøng thanh tònh, taâm khoâng nhieãm oâ, taâm roãng laëng, taâm tuøy Ba-la-maät, taâm quaùn phaùp Phaät. Neáu gaây ñoäng trong nhöõng luùc ñoù thì laøm cho taâm hoï khoâng ñònh ñöôïc. Do khoâng ñònh neân ñeàu boû ñi. Maø khi chö Thieân ñi roài thì quyû aùc ñeán, seõ gaây ra nhöõng vieäc khoâng lôïi ích, khoâng an oån, laïi sinh ra

[www.daitangkinh.org](http://www.daitangkinh.org/)

tai hoïa, laøm cho daân chuùng ñoùi khaùt, laïi xaâm phaïm laãn nhau. Vì theá, naøy Boà-taùt Vaên-thuø-sö-lôïi! Phaûi neân vaéng laëng khi leã Phaät ÖÙng Cuùng, Chaùnh Bieán Tri.

Ñöùc Phaät lieàn noùi keä:

*Thaân, khaåu khoâng gaây ñoäng Keå caû tieáng goã, ñaù*

*Ngöôøi vaéng laëng leã Phaät Ñöôïc Nhö Lai khen ngôïi.*

M

[www.daitangkinh.org](http://www.daitangkinh.org/)